

## DOHODA

**o úpravě vzájemných práv a povinností vlastníků provozně souvisejících vodovodů podle § 8 odst. 3 zákona č. 274/2001 Sb., o vodovodech a kanalizacích pro veřejnou potřebu a o změně některých zákonů (zákon o vodovodech a kanalizacích), ve znění pozdějších předpisů**

(dále jen „Dohoda“)

STRANY:

### **statutární město Jihlava**

se sídlem Masarykovo náměstí 97/1, Jihlava, PSČ, 586 01  
IČO: 00286010, DIČ: CZ00286010  
zastoupené MgA. Karolínou Koubovou, primátorkou

(dále jen jako „Město“)

a

### **Svaz vodovodů a kanalizací JIHLAVSKO**

se sídlem Žižkova 93, Jihlava, PSČ 586 01  
IČ: 48460915, DIČ: CZ 48460915  
zapsán v registru sdružení vedeném  
Krajským úřadem Kraje Vysočina  
pod č.j. KUJI 13742/2003PS  
zastoupen panem Mgr. Romanem Fabešem, předsedou představenstva

(dále jen „Svazek“ a společně s Městem jen „strany“ a každý zvlášť jen „strana“)

## Článek 1

### **Vlastnictví provozně souvisejících vodovodů**

- 1.1 „**Dnem Zahájení Provozování**“ se rozumí den 5. 1. 2021, který následuje po Dni převzetí vodovodů a kanalizací specifikovaných v Dohodě o narovnání, Smlouvě o bezúplatném převodu nemovitých věcí („**Smlouvy o převodu nemovitostí**“) a Smlouvě o bezúplatném převodu majetku („**Smlouva o převodu majetku**“) uzavřené stranami současně s touto Dohodou. Ke Dni Zahájení Provozování:
  - 1.1.1 Svazek je mimo jiné vlastníkem vodovodů uvedených v **Příloze 1** této Dohody.
  - 1.1.2 Město je nebo bude vlastníkem vodovodů uvedených v **Příloze 2** této Dohody.
  - 1.1.3 Vodovody Města dle článku 1.1.2 této Dohody provozně souvisí s vodovody Svazku dle článku 1.1.1 této Dohody. Umístění vodovodů Stran dle tohoto článku 1 je zakresleno v **Příloze 3** této Dohody.
- 1.2 Strany jsou oprávněny pověřit provozováním předmětných vodovodů třetí subjekty splňující veškeré požadavky dle platných právních předpisů a jsou na tyto třetí subjekty (provozovatele) oprávněny v souladu s článkem 3.3 a 3.5 této Dohody převést výkon svých práv a povinností vyplývajících z této Dohody týkající se jednotlivých stran této Dohody, s čímž obě strany souhlasí.

## Článek 2

### **Předmět dohody**

- 2.1 Předmětem této Dohody je úprava vzájemných práv a povinností stran Dohody v souvislosti se zajištěním kvalitního, plynulého a bezpečného provozování celé infrastruktury vodovodů uvedených v článku 1 této Dohody v rámci jedné tarifní oblasti Svazku a jedné tarifní oblasti Města provozovateli určenými každou ze stran této Dohody v souladu s článkem 1.2 této Dohody a s platnými právními předpisy a každou stranou zvoleným modelem provozování vodovodů.
- 2.2 Kvalitním, plynulým a bezpečným provozováním se rozumí vše, co je uvedeno v definici „provozování vodovodů“ podle § 2 odst. 3 zákona č. 274/2001 Sb., o vodovodech a kanalizacích pro veřejnou potřebu a o změně některých zákonů (zákon o vodovodech a kanalizacích), ve znění pozdějších předpisů („**ZoVaK**“).

### **Článek 3** **Vzájemná práva a povinnosti stran**

#### **OBECNĚ:**

- 3.1 Strany shodně prohlašují, že vodovody dle článku 1 této Dohody byly zřízeny pro veřejnou potřebu ve smyslu § 1 ZoVaK a jsou provozně souvisejícími vodovody dle § 2 odst. 10 ZoVaK a spolu tvoří provozně související soubor staveb a zařízení.
- 3.2 Strany shodně prohlašují, že společně zajistí plynulé a bezpečné provozování vodovodů ve svém vlastnictví s tím, že provozování vodohospodářské infrastruktury definované v článku 1 této Dohody pro obě strany této Dohody ke dni uzavření této Dohody zajišťuje VODÁRENSKÁ AKCIOVÁ SPOLEČNOST, a.s., se sídlem Soběšická 820/156, 638 01 Brno, IČ: 49455842 („**Provozovatel Svazku**“) na základě Smlouvy o provozu vodovodů a kanalizací, nájmu vodovodů a kanalizací, o správě a rozvoji majetku vodovodů a kanalizací pro veřejnou potřebu uzavřené dne 17. 12. 1996, ve znění pozdějších změn (dále jen „**Aktuální provozní smlouva**“) mezi Svazkem a Provozovatelem Svazku, přičemž Provozovatel Svazku majetek Svazku i majetek Města uvedený v článku 1 této Dohody již provozuje na základě Aktuální provozní smlouvy, dohody o narovnání uzavřené mezi Stranami a Provozovatelem Svazku („**Dohoda o narovnání VAS**“) a vydaných příslušných povolení k provozování tohoto majetku dle ZoVaK a majetek Města uvedený v článku 1. 1. 2 bude na základě Aktuální provozní smlouvy provozovat do dne 4. 1. 2021 včetně. Strany shodně prohlašují, že je jim obsah Aktuální provozní smlouvy znám.
- 3.3 Práva a povinnosti dle této Dohody mohou být vykonávány ve vztahu k majetku příslušné strany jejím provozovatelem, nebude-li tato strana provozovat svůj majetek sama a pokud s tím bude druhá strana předem písemně souhlasit. Převod práv a/nebo povinností dle této Dohody musí být druhé straně prokázán předložením písemné smlouvy uzavřené mezi stranou této Dohody a jejím provozovatelem ve smyslu ustanovení § 8 odst. 2 ZoVaK nebo jinou smlouvou či dohodou mezi příslušnou stranou a jejím provozovatelem.
- 3.4 Pro vyloučení pochybností, žádná ze stran Dohody, ani jejich provozovatel či provozovatelé nejsou touto Dohodou nijak omezeni v možnosti uzavírání provozních smluv uzavřených s jejich provozovateli dle § 8 odst. 2 ZoVaK, ani jejich změnách (včetně aktualizací příloh). Práva a povinnosti vlastníka dle této Dohody však tyto provozovatele stran mohou vykonávat pouze za podmínek uvedených v článku 3.3 a 3.5 této Dohody. Písemnou smlouvu ve smyslu § 8 odst. 2 ZoVaK uzavřenou mezi Městem a provozovatelem Města ve vztahu k majetku převáděnému Městu na základě Dohody o narovnání, Smlouvy o převodu nemovitostí a Smlouvy o převodu majetku, je Město povinno doložit Svazku do 15 dnů ode dne uzavření této Dohody, pokud taková smlouva již byla uzavřena, nebo do 15 dnů ode dne uzavření takové smlouvy. Písemnou smlouvou mezi Svazkem a provozovatelem Svazku pro období po Dni zahájení provozování je Aktuální provozní smlouva, kterou má Město k dispozici.
- 3.5 V případě ukončení provozování vodovodů dle článku 1 této Dohody stranou Dohody zvoleným provozovatelem (včetně případu ukončení provozní smlouvy, změny provozní smlouvy spočívající ve změně rozsahu provozovaného majetku, zániku povolení k provozování těchto vodovodů) je každá ze stran Dohody povinna o této změně informovat druhou stranu nejméně

90 dnů předem spolu s termínem ukončení provozování provozovatelem (je-li to možné), jinak bez zbytečného odkladu poté, co k této situaci dojde. Ke dni ukončení provozování zanikají práva a povinnosti převedené na provozovatele dle této Dohody. Práva a povinnosti končícího provozovatele dle této Dohody přechází na tu stranu Dohody, již byl končící provozovatel zvolen a od data ukončení provozování je vykonává tato strana namísto končícího provozovatele. Tím není dotčeno právo příslušné strany převést práva a povinnosti provozovatele v rozsahu dle této Dohody na nového provozovatele příslušné strany prostřednictvím smlouvy o provozování dle § 8 odst. 2 ZoVaK, za předpokladu předchozího písemného souhlasu druhé strany. Převod práv a povinností provozovatele dle této Dohody na nového provozovatele je vůči druhé straně účinné dnem následujícím po dni doručení kopie nové smlouvy o provozování uzavření dle ust. § 8 odst. 2 ZoVaK nebo jiné dohody, z níž bude převod práv a povinností strany této Dohody na nového provozovatele vyplývat.

- 3.6 Souhlas k připojení dalších odběratelů vody na vodovod Města vydává a podmínky stanoví provozovatel Města. V případě, že se hodlá na vodovod ve vlastnictví Města napojit jiný vlastník vodovodu nebo nový odběratel s projektovaným stavebním záměrem s odběrem pitné vody 1 l/s a vyšším, může se napojit pouze za podmínek uvedených v § 8 odst. 4 ZoVaK, po předchozím písemném souhlasu Svazku a provozovatele Svazku, v případě vlastníka nového vodovodu též za podmínky uzavření dohody vlastníků provozně souvisejících vodovodů s Městem ve znění odsouhlaseném Svazkem a Provozovatelem Svazku. Pokud se Svazek a jeho provozovatel nevyjádří do 15 dnů od doručení žádosti o souhlas, má se za to, že souhlasí. Svazek a jeho provozovatel mohou souhlas odepřít pouze a výlučně za podmínek uvedených v § 8 odst. 4 ZoVaK (technické a kapacitní důvody). Město a jeho provozovatel jsou povinni toto stanovisko Svazku a jeho provozovatele respektovat a promítnout jej do svého stanoviska vůči stavebníkovi. Při posuzování žádostí stavebníků napojených na vodovody Města a stavebníků napojovaných na majetek Svazku musí Svazek a jeho provozovatel postupovat nediskriminačně. Množství pitné vody předané a převzaté mezi vodovody Města a napojovaného jiného vlastníka musí být v místech napojení měřeno měřidlem v souladu se zákonem o metrologii, nedohodnou-li se Svazek, Město a jiný vlastník v konkrétním případě jinak.
- 3.7 Strany se zavazují společně jednat o všech záležitostech, které se týkají vodovodů dle článku 1 této Dohody, pokud kterákoliv z nich usoudí, že se týkají společné věci, a pokud to bude vyplývat z povahy věci, budou se alespoň navzájem informovat.
- 3.8 Strany se zavazují umožnit si navzájem, jakož i svým provozovatelům přístup (ve smyslu § 7 ZoVaK) k jejich majetku a provozovanému zařízení, a to za účelem umožnění řádného provozování majetku a kontroly měřícího zařízení a předávacího místa, a to konkrétně:
- 3.8.1. Město Svazku: do armaturní šachty AŠ49 u vodojemu Bedřichov (viz Měrné místo pro Předávací místo č. 8), vodoměrné šachty na přípojce Automotive Lighting s.r.o. (viz Měrné místo pro Předávací místo č. 13) a do objektu vodojemu Pístov (viz. Předávací místo č. 4).
- 3.8.2. Svazek Městu: k měřidlům Svazku na jednotlivých měrných místech (viz čl. 7.4 této Dohody) a k zařízení ATS Henčov v objektu Čerpací stanice Henčov (viz Předávací místo č. 12).

#### **TECHNICKÉ:**

- 3.9 Strany se zavazují vzájemně spolupracovat při zpracování plánu rozvoje vodovodů a poskytnout zpracovateli k tomu účelu potřebné podklady o vodovodu ve svém vlastnictví dle článku 1 této Dohody.
- 3.10 Strany se dohodly, že zpracování a poskytování územně analytických podkladů budou provádět každá samostatně ve vztahu ke svému majetku uvedenému v článku 1 této Dohody.

- 3.11 Strany se dohodly, že zpracování a vedení evidence vodovodů (majetkové evidence dle § 5 odst. 1 ZoVaK a provozní evidence dle §5 odst. 2 ZoVaK) budou provádět každý samostatně ve vztahu ke svému majetku uvedenému v článku 1 této Dohody.
- 3.12 Zpracování vybraných údajů z majetkové evidence a vybraných údajů z provozní evidence a jejich předání vodoprávnímu úřadu zajistí každá ze stran této Dohody ve vztahu k majetku ve vlastnictví příslušné strany uvedeném v článku 1 této Dohody.
- 3.13 Strany se shodně zavazují, že si nebudou vzájemně klást nad rámec § 8 odst. 4 ZoVaK žádné překážky a nebudou stanovovat nepřiměřené podmínky při rozšiřování (včetně napojování nových zdrojů), technickém zhodnocování či obnově vodovodů, pokud tímto rozšířením, technickým zhodnocením či obnovou bude dotčen vodovod ve vlastnictví strany této Dohody a naopak budou účinně spolupracovat. Tím není dotčeno ustanovení článku 3.6.
- 3.14 Strany berou na vědomí a souhlasí s tím, že každá ze stran, resp. její provozovatel na základě příslušné smlouvy o provozování a této Dohody, má výhradní právo manipulace se zařízeními vodovodů ve vlastnictví příslušné strany dle článku 1 této Dohody, s nímž má uzavřenu smlouvu o provozování, a odpovídá za tuto činnost.
- 3.15 Strany se dohodly, že bez písemného souhlasu druhé strany této Dohody a bez účasti druhé strany nebo jejího provozovatele, nesmí jedna strana provádět žádné manipulace s majetkem druhé strany a současně nesmí provádět žádné činnosti v ochranném pásmu vodovodu. Zásahy jiných osob do vodovodů bez souhlasu jejich vlastníka jsou nepřípustné. Zásahem se rozumí jakýkoli provozní zákrok či jakákoli fyzická manipulace s vodovody či činnosti v ochranném pásmu vodovodu. Výjimku z tohoto tvoří případy, kdy by mohlo bezprostředně dojít ke vzniku škody na majetku druhé strany této Dohody či na majetku třetích osob, ohrožení života a zdraví při nečinnosti druhé strany či jejího provozovatele.
- 3.16 Každá strana této Dohody, je při plánovaných i neplánovaných omezeních nebo přerušeních dodávky vody povinna postupovat tak, aby minimalizovala počet a dobu trvání jednotlivých omezení nebo přerušení dodávky vody.

#### **Článek 4** **Zajištění funkčnosti**

- 4.1 Strany shodně prohlašují, že samy, případně prostřednictvím svých provozovatelů, budou provozované vodovody ve smyslu § 2 odst. 1 ZoVaK provozovat v souladu s požadavky ZoVaK, zejména se jedná o zajištění funkčnosti provozovaného majetku s ohledem na jeho plynulé a bezpečné provozování.

#### **Článek 5** **Vzájemná informovanost, postup při odstraňování závad**

- 5.1 Strany se zavazují, že společně a za účasti svých případných příslušných smluvních provozovatelů projednají a odsouhlasí podrobný postup a časový harmonogram provedení všech plánovaných omezení nebo přerušení dodávky vody, a to minimálně 30 kalendářních dnů před vlastním zahájením každého takového plánovaného omezení nebo přerušení dodávky vody, které má přímý vliv na jakost a množství vody předané druhé straně, případně jejímu provozovateli.
- 5.2 Strany se zavazují, že se budou vzájemně informovat o všech plánovaných omezeních a přerušeních dodávky vody, která mají přímý vliv na množství a jakost předávané vody.
- 5.3 Strany se zavazují, že potvrdí druhé straně nebo provozovateli druhé strany skutečný termín zahájení každého plánovaného omezení nebo přerušení dodávky vody, které bude mít vliv na množství a kvalitu předávané vody, a to minimálně 18 dnů před zahájením takového omezení nebo přerušení (tato lhůta je stanovena s ohledem na možnost splnění podmínky uvedené v § 9 ZoVaK).

- 5.4 Strany se zavazují, že budou druhou stranu nebo provozovatele druhé strany prokazatelně informovat o všech neplánovaných omezeních nebo přerušeních dodávek vody (vzniklých např. haváriemi či poruchami na majetku jedné či druhé strany Dohody), která by měla vliv na množství a kvalitu předávané vody, a to oznámením prostřednictvím dispečinku (emailem či telefonicky) do 2 hodin od vzniku příslušného neplánovaného omezení či přerušení dodávky vody včetně nahlášení předpokládané doby trvání omezení či přerušení. Předpokládaná doba trvání omezení či přerušení bude vždy sdělena současně s informací o neplánovaném omezení či přerušení.
- 5.5 Strany se zavazují, že všechny případné škody, poškození a havárie vzniklé na vodovodu v jejich vlastnictví ovlivňující kvalitu, množství dodávek vody předané neprodleně oznámí na dispečink druhé strany nebo jejího smluvního provozovatele, a to nejpozději do 2 hodin od vzniku události prostřednictvím dispečinku (e-mailem či telefonicky).
- 5.6 Není-li v této Dohodě výslovně uvedeno jinak, vzájemná komunikace stran, zejména jakákoli oznámení či sdělení vyžadovaná podle této Dohody, bude činěna v písemné formě v českém jazyce a doručena příslušné straně či stranám na adresy uvedené v záhlaví této Dohody, nebo na adresy sdělené písemně příslušnou stranou, či příslušným provozovatelem dle uzavřené provozní smlouvy oznámené druhé straně Dohody:
- osobním doručením,
  - zasláním poštou doporučeným dopisem, včetně možnosti využití datové schránky, nebo
  - zasláním kurýrní službou, která umožňuje ověření doručení.
- 5.7 Strany se zavazují, že budou mít trvale zajištěnou 24 hodinovou dispečerskou službu. Strany jsou povinny si neprodleně po uzavření této Dohody vzájemně sdělit kontakty (e-mail, telefon) na dispečerskou linku.
- 5.8 Každá strana či provozovatel oznámí bez zbytečného odkladu druhé straně a jejímu provozovateli jakékoliv změny údajů uvedených v této Dohodě a jakoukoliv jinou změnu své doručovací adresy či telefonního čísla formou doporučeného dopisu zaslání na adresu uvedenou v této Dohodě (ve znění případných pozdějších změn) a není-li ji, na adresu sídla druhé strany a jejího provozovatele. Doručením tohoto oznámení dojde ke změně doručovací adresy či telefonního čísla strany bez nutnosti uzavření dodatku k této Dohodě.

## Článek 6

### Odpovědnost za škodu, smluvní sankce

- 6.1 Každá strana této Dohody odpovídá druhé straně této Dohody za škodu způsobenou porušením povinností z této Dohody, ledaže prokáže, že porušení povinností bylo způsobeno okolnostmi vylučujícími odpovědnost ve smyslu § 2913 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „**Občanský zákoník**“). Strana neodpovídá za škody vzniklé druhé straně nedostatkem tlaku vody při omezeném zásobování vodou, pro poruchu na vodovodu, při přerušení dodávky elektrické energie, při nedostatku vody nebo z důvodu, pro který je strana oprávněna dodávku vody omezit nebo přerušit druhé straně dle této Dohody nebo právních předpisů, ani neposkytuje v žádné formě náhradní zásobování vodou druhé straně.
- Strana dále neodpovídá za zhoršenou jakost dodávané vody předané nebo nevyhovující tlakové poměry způsobené špatným technickým stavem vodovodu druhé strany.
- Strany se dohodly, že jsou oprávněny samy nebo prostřednictvím svých provozovatelů přerušit či omezit dodávky předávané vody druhé straně, či jejímu provozovateli ve stejných v případech, jako v případech, kdy jsou oprávněni dle ZoVaK přerušit či omezit dodávky vody svým odběratelům. Žádná ze stran neodpovídá za škodu způsobenou přerušením či omezením dodávky vody v případech, kdy je oprávněna ze zákona či z této Dohody přerušit či omezit dodávky vody druhé straně.
- 6.2 Každá strana, resp. její provozovatel, je oprávněn přerušit nebo omezit dodávku vody druhé straně bez předchozího upozornění jen v případech živelní pohromy, při havárii vodovodu, vodovodní přípojky nebo při možném ohrožení zdraví lidí nebo majetku. Přerušení nebo

omezení dodávky vody je příslušná strana, resp. její provozovatel, povinen neprodleně oznámit místně příslušnému orgánu ochrany veřejného zdraví, vodoprávnímu úřadu, nemocnicím, operačnímu středisku hasičského záchranného sboru kraje, dotčeným obcím a druhé straně. Příslušná strana, resp. její provozovatel, jsou oprávněni přerušit nebo omezit dodávku vody do doby, než pomine důvod přerušeni nebo omezení. Při přerušeni nebo omezení z důvodu provádění plánovaných oprav, udržovacích a revizních pracích, jsou strany této Dohody povinny při plánování a oznamování těchto činností, oprav a prací postupovat dle Článek 5 této Dohody. V případě přerušeni nebo omezení dodávky vody druhé straně je příslušná strana, resp. její provozovatel, oprávněni stanovit podmínky tohoto přerušeni nebo omezení. Příslušná strana, ani její provozovatel nejsou povinni zajistit náhradní zásobování pitnou vodou druhé straně, resp. provozovateli této druhé strany. Příslušná strana prostřednictvím svého provozovatele je povinna neprodleně odstranit příčinu přerušeni nebo omezení dodávky vody z výše uvedených důvodů a bezodkladně obnovit dodávku vody druhé straně. Bez ohledu na výše uvedené je příslušná strana prostřednictvím svého provozovatele oprávněna přerušit či omezit dodávky vody v případě, že druhá strana je v prodlení s úhradou jakékoliv splatné částky za vodu předanou dle této Dohody delším než 30 dnů, nejdříve však uplynutím třetího dne po doručeni oznámení o prodlení a upozornění na přerušeni nebo omezení dodávek vody z tohoto důvodu.

- 6.3 Strany se dohodly, že pokud kterákoliv ze stran této Dohody poruší jakoukoli povinnost dle článku 5, 8.3 a 8.4 této Dohody, je strana, která tuto povinnost porušila, povinna zaplatit druhé straně smluvní pokutu ve výši 5.000 Kč za každý jednotlivý případ porušení, a to v případě uplatnění smluvní pokuty druhou stranou. Zaplacení smluvní pokuty v případě porušení jedné povinnosti dle této Dohody se nedotýká povinnosti zaplatit smluvní pokutu při opětovném porušení stejné povinnosti nebo při porušení jiné povinnosti dle této Dohody. Strany tímto berou na vědomí, že zaplacením jakékoliv smluvní pokuty dle této Dohody nezaniká povinnost povinné strany splnit závazek utvrzený smluvní pokutou.
- 6.4 Uhrazení jakékoliv smluvní pokuty dle této Dohody se nedotýká práva oprávněné strany na náhradu škody ve výši přesahující smluvní pokutu, která vznikne oprávněné straně v důsledku porušení této Dohody povinnou stranou.
- 6.5 Strany se dohodly, že se zakazuje a žádá ze stran ani provozovatel nejsou oprávněni proti pohledávce druhé strany, či provozovatele vzniklé na základě této Dohody nebo z této Dohody vyplývající jednostranně započíst jakoukoliv svou pohledávku za druhou stranou, či provozovatelem, není-li v této Dohodě uvedeno výslovně jinak.
- 6.6 V případě prodlení s úhradou jakékoliv částky dle této Dohody je strana, která je v prodlení, povinna uhradit druhé straně úroky z prodlení v zákonné výši. Oprávněná strana má vůči povinné straně nárok na náhradu škody způsobené prodlením s úhradou, jen pokud tato škoda není kryta úroky z prodlení.

## **Článek 7**

### **Předávací místo**

- 7.1 Předávání vody se bude uskutečňovat ode Dne Zahájení Provozování na následujících předávacích místech:

#### **A) PŘEDÁVACÍ MÍSTA SUROVÉ VODY:**

Předávací místo č. 2 :

**rybník Lužný - surová voda z řeky Jihlavy / havarijní čerpání z řeky Jihlavy do rybníka Lužný (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří vtok z přívodu surové vody z řeky Jihlavy do rybníka Lužný)**

- směr předání vody (od → komu):

**Svazek → Město**

Předávací místo č. 5 : **nátok do odběrného objektu z Vodárenského rybníka u ČS Pístov v areálu ÚV Pístov**  
- směr předání vody (od → komu): **Město → Svazek**

#### **B) PŘEDÁVACÍ MÍSTA PITNÉ VODY:**

Předávací místo č. 1: **armaturní šachta AŠ 1 Vysoká tj. přívod pro příměstskou část Jihlava-Vysoká (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří vnější stěna armaturní šachty AŠ 1 Vysoká směrem do vodovodu příměstské části Jihlava-Vysoká)**  
- směr předání vody (od → komu): **Svazek → Město**

Předávací místo č. 3: **armaturní šachta AŠ 1 Hosov tj. přívod pro příměstskou část Jihlava-Hosov (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří vnější stěna armaturní šachty AŠ 1 Hosov směrem do vodovodu příměstské části Jihlava-Hosov)**  
- směr předání vody (od → komu): **Svazek → Město**

Předávací místo č. 4: **odtok pitné vody z příváděcího řadu Svazku z VDJ Hosov směrem do skupinového vodovodu Jihlava (3.TP) v místě za odbočkou z tohoto příváděcího řadu do VDJ Pístov (hranici majetku stran a předávacího místa tvoří vnější hrana uzavírací armatury (šoupěte) z příváděcího řadu Svazku směrem do skupinového vodovodu Jihlava 3.TP) a současně nátok do objektu VDJ Pístov kde se nachází akumulární komory Města (2x440 m<sup>3</sup>) a Svazku (1000m<sup>3</sup>) (hranici předávacího místa tvoří vnější stěna objektu v místě nátoku do VDJ Svazek → Město**  
- směr předání vody (od → komu): **Svazek → Město**

Předávací místo č. 6: **přívod vody z Jihlavy do vodojemu Rantířov (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří oplocení areálu vodojemu Rantířov směrem na přítoku od Jihlavy)**  
- směr předání vody (od → komu) : **Město → Svazek**

Předávací místo č. 7: **odbočení vodovodního řadu u ul. Šrámkova vedeného v místní části Jihlava-Helenín směrem do obce Malý Beranov pro obec Malý Beranov (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří odbočka z vodovodního řadu u ul. Šrámkova [Helenín] směrem přes silnici II/602 do Malého Beranova)**  
- směr předání vody (od → komu): **Město → Svazek**

Předávací místo č. 8: **armaturní šachta AŠ 49 Jihlava u vodojemu Bedřichov na odtoku z VDJ Bedřichov směr Polná, Pávov, Antonínův Důl (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří vnější stěna**

- armaturní šachty AŠ 49 na nátoku z vodojemu Bedřichov )  
 - směr předání vody (od → komu): Město → Svazek (z vodojemu Bedřichov do AŠ 49 [přiváděcího řadu Jihlava-Polná])
- Předávací místo č. 9:  
 armaturní šachta 1 Pávov u dálničního přivaděče u Pávova tj. odbočení z přiváděcího řadu Jihlava-Polná pro příměstské části Jihlava-Pávov, Jihlava-Antonínův Důl a Jihlava-ul. Pávovská (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří vnější stěna armaturní šachty 1 u dálničního přivaděče u Pávova směrem do vodovodu v příměstských částech Jihlava-Pávov, Jihlava-Antonínův Důl a Jihlava-ul. Pávovská)  
 - směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- Předávací místo č.10:  
 armaturní šachta AŠ 3 přiváděcího řadu Jihlava-Polná pro Heroltice tj. odbočení z přiváděcího řadu Jihlava-Polná pro příměstskou část Jihlava-Heroltice (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří vnější stěna armaturní šachty AŠ 3 přiváděcího řadu Jihlava-Polná směrem do vodovodu příměstské části Jihlava-Heroltice)  
 - směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- Předávací místo č.11 :  
 sekční šoupě (SŠ22) na přiváděcím řadu z Jihlavy před vodojmem Henčov  
 - směr předání vody (od → komu): Město → Svazek
- Předávací místo č.12 :  
 ATS Henčov / výtlač do obce Henčov (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří nátok do zařízení zvyšovací stanice (ATS) pro Henčov  
 - směr předání vody (od → komu): Svazek → Město (výtlač do obce Henčov)
- Předávací místo č. 13:  
 odbočka prodlouženého vodovodního řadu z vodovodního přivaděče Jihlava-Polná směrem k Automotive Lighting s.r.o. /dříve Bosch-Reflektory/ v Jihlavě-Pávově (hranici majetků stran a předávacího místa tvoří vnější hrana uzavírací armatury (šoupěte) na odbočce z přivaděče Svazku směrem do vodovodního řadu k Automotive Lighting s.r.o. /dříve Bosch-Reflektory/)  
 - směr předání vody (od → komu): Svazek → Město

7.2 Měření bude probíhat na měrných místech uvedených v článku 11.1 níže.

7.3 Za účelem kontroly množství předané a převzaté vody Město umožní přístup k měrnému místu Svazku anebo Provozovateli Svazku.

7.4 Měřicí zařízení je ve vlastnictví Svazku. Výměnu měřicího zařízení bude provádět výhradně Svazek sám nebo prostřednictvím provozovatele Svazku a bude ve vlastnictví Svazku. O výměně měřicího zařízení je povinen Svazek, resp. provozovatel Svazku uvědomit nejméně 5 dnů předem Město, resp. provozovatele Města a umožnit Městu, resp. provozovateli Města účast při výměně měřicího zařízení. V případě, že se v průběhu trvání této Dohody vyskytne potřeba



zřídít nové předávací a měrné místo v důsledku napojení nového vodovodu jedné ze stran na vodovod ve vlastnictví druhé strany, náklady na vybudování nového předávacího místa ponese ta strana, která buduje nově se napojující vodovod. Příslušná strana se může napojit novým vodovodem pouze za podmínek uvedených v § 8 odst. 4 ZoVaK, po předchozím písemném souhlasu druhé strany a za podmínky uzavření nové dohody vlastníků nebo dodatku k této Dohodě. V případě, že v průběhu trvání této Dohody by se měl kdekoliv mezi Předávacím místem č. 13 a Měrným místem pro předávací místo č. 13 napojit nový vodovod nebo být napojena nová přípojka nebo změněno užívání stávající přípojky na požární vodu na přípojku pitné vody, se Smluvní strany dohodly, že před napojením nového vodovodu či přípojky, nebo změnou užívání stávající přípojky bude vybudováno nové měrné místo pro Předávací místo č. 13 v místě Předávacího místo č. 13, a to včetně měrné šachty. Náklady na vybudování tohoto nového měrného místa uhradí ten, kdo potřebu napojení vyvolal, a nebude-li to možné, pak tyto náklady uhradí Svazek a Město rovným dílem.

- 7.5 Odečty měřícího zařízení v předávacím místě bude provádět Svazek, resp. jeho provozovatel. Město, resp. jeho provozovatel, poskytne Svazku veškerou požadovanou nezbytnou součinnost a nezbytné údaje pro provedení odečtu. Strany provedou základní odečet ke Dni Zahájení Provozování nebo nejbližšímu pracovnímu dni, pokud Den Zahájení Provozování připadne na den pracovního klidu. Pro první kalkulační období se strany dohodly, že odečtovým obdobím bude každý, byť neúplný, kalendářní měsíc. Pro druhé a následující kalkulační období bude odečtovým obdobím kalendářní měsíc, přičemž Svazek, resp. jeho provozovatel, může stanovit odečtové období jiné, které nesmí být kratší než jeden měsíc, a to písemným oznámením doručeným Městu před začátkem nového odečtového období, přičemž odečtové období může měnit opakovaně. V měsících leden až prosinec proběhne odečet vždy poslední pracovní den v daném měsíci. Informaci o odečtech bude vždy po skončení kalendářního měsíce předávat Svazek Městu, a to do 15 dnů po skončení příslušného kalendářního měsíce společně s daňovým dokladem na Úplatu za toto odečtové období.

## **Článek 8**

### **Jakost pitné vody, kontrola podmínek**

- 8.1 Strany se zavazují, že jakost pitné vody v předávacím místě bude vždy odpovídat právním předpisům týkajícím se jakosti pitné vody.
- 8.2 Každá ze Stran se zavazuje na vodovodu ve svém vlastnictví provádět sledování jakosti pitné vody, a to dle požadavků vyhlášky Ministerstva zemědělství č. 428/2001 Sb. (v jejím platném znění), kterou se provádí zákon č. 274/2001 Sb. a vyhlášky Ministerstva zdravotnictví 252/2004 Sb. (v jejím platném znění), kterou se stanoví hygienické požadavky na pitnou a teplou vodu a četnost a rozsah kontroly pitné vody.
- 8.3 Strany se zavazují, že každá ze stran této Dohody za účelem ověření jakosti předávané pitné vody umožní přístup do měrného místa kontrolní laboratoři druhé strany, a to za přítomnosti druhé strany nebo případného provozovatele druhé strany této Dohody. Požadavek na provedení odběru za účelem ověření kvality oznámí strana druhé straně na dispečink minimálně 24 hodin předem (emilem či telefonicky).
- 8.4 Strany se zavazují, že se budou vzájemně informovat o všech stavech týkajících se zhoršení jakosti pitné vody v blízkosti předávacího místa, které by měly za následek negativní ovlivnění kvality převzaté pitné vody. Oznámení bude uskutečněno na dispečink (emilem či telefonicky), a to nejpozději do 2 hodin od doby zjištění.

## **Článek 9**

### **Tlakové poměry**

- 9.1 Strany se zavazují, že každá strana zajistí, aby maximální přetlak pitné vody v nejnižších místech rozvodné vodovodní sítě nepřevyšoval hodnotu dle §15 odst. 4 vyhlášky Ministerstva zemědělství č. 428/2001 Sb. (v jejím platném znění).

- 9.2 Strany se zavazují, že každá ze stran zajistí, aby minimální hydrodynamický přetlak v rozvodné síti pitné vody v místě napojení vodovodu v majetku Města odpovídal požadavkům uvedeným v §15 odst. 5 vyhlášky Ministerstva zemědělství č. 428/2001 Sb. (v jejím platném znění).

## Článek 10 Množství vody

- 10.1 Strany si vzájemně stanovují následující roční množství předané a převzaté vody jako podklad pro přípravu cenových kalkulací a výpočtu Ceny vody předané. Níže uvedené údaje budou použity pro cenovou kalkulaci pro první kalkulační období ode Dne Zahájení Provozování do konce kalendářního roku, v němž nastane Den Zahájení Provozování. Pro následující kalkulační období bude množství předané a převzaté vody pro účely přípravy cenových kalkulací vycházet z průměru skutečných měsíčních odběrů za uplynulé období násobeného počtem měsíců kalkulačního období s modifikací dle vývojového trendu spotřeby vody.

Předávací místo číslo	Specifikace přívodů / odtoků	Průměrná roční spotřeba [ m <sup>3</sup> ]
2	havarijní čerpání surové vody z řeky Jihlavy do rybníka Lužný	<b>HAVARIJNÍ ČERPÁNÍ</b>
5	čerpání surové vody z Pístovských rybníků (výtlak z ČS Pístov)	<b>HAVARIJNÍ ČERPÁNÍ</b>
1	přívod pitné vody pro příměstskou část Jihlava-Vysoká	1 000
3	přívod pro příměstskou část Jihlava-Hosov	7 100
4	odtok pitné vody z přívaděcího řadu Svazku vedeného z VDJ Hosov do skupinového vodovodu Jihlava (3.TP) a přítok do objektu VDJ Pístov (2.TP)	3 656 100
6	přívod pitné vody z Jihlavy do VDJ Rantířov	26 800
7	odbočka z přívodu pitné vody u ul. Šrámkova (Helenín) pro obec Malý Beranov	24 500
8	odtok pitné vody směr přivaděč Jihlava-Polná (vč. Pávov, Antonínův Důl, ul. Pávovská)	474 300
9	odtok pitné vody odbočením z přívaděcího řadu Jihlava-Polná pro příměstské části Jihlava-Pávov, Jihlava-Antonínův Důl a Jihlava-ul. Pávovská	86 900
10	odtok pitné vody odbočením z přívaděcího řadu Jihlava-Polná pro příměstskou část Jihlava-Heroltice	4 900
11	přívod pitné vody do VDJ Henčov z přívaděcího řadu z Jihlavy	75 900
12	přívod pitné vody pro příměstskou část Jihlava-Henčov (výtlak)	5 300
13	odbočka prodlouženého vodovodního řadu z vodovodního přivaděče Jihlava-Polná směrem k Automotive Lighting s.r.o. /dříve Bosch-Reflektory/ v Jihlavě-Pávově	23 750

Skutečné množství bude stanoveno na základě odečtů fakturačního měřidla (vodoměru) na měrném místě.

## **Článek 11**

### **Měření množství vody**

- 11.1 Strany shodně prohlašují, že měření množství vody předané a vody převzaté za účelem její fakturace mezi jednotlivými stranami této Dohody bude v měrném místě prováděno následovně:

#### **a) MĚRNÁ MÍSTA PITNÉ VODY:**

##### **Měrné místo pro Předávací místo č. 1: armaturní šachta AŠ 1 Vysoká (přívod pro příměstskou část Jihlava-Vysoká)**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Město: V1 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V1 v šachtě na přívodním potrubí z VDJ Vysoká pro příměstskou část Vysoká

##### **Měrné místo pro Předávací místo č. 3: armaturní šachta AŠ 1 Hosov (přívod pro příměstskou část Jihlava-Hosov)**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Město: V3 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V3 v šachtě na přívodu pro příměstskou část Hosov (odbočení z výtlačku ÚV Hosov – vodojem Vysoká)

##### **Měrné místo pro Předávací místo č. 4: vodojem Hosov – odtok (odtok z VDJ Hosov do skupinového vodovodu Jihlava)**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Město: V4 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu průtokoměru V4 v armaturní komoře VDJ Hosov

##### **Měrná místa pro Předávací místo č. 6: armaturní šachta AŠ 1 a AŠ 2 u vodojemu Rantířov (přívod z Jihlavy do nové zástavby obce Rantířov - horní TP) u vodojemu Rantířov / přívod z Jihlavy do VDJ Rantířov**

- směr předání vody (od → komu) : Město → Svazek (přívod z Jihlavy do Rantířova)
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Svazek: V6 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměrů V6a + V6b v AŠ 1 u VDJ (přívod z Jihlavy do původní části obce Rantířov – dolní tlakové pásmo) a V6c [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V6c v AŠ 2 u VDJ Rantířov (přívod z Jihlavy do nové zástavby – horní tlakové pásmo)

##### **Měrná místo pro Předávací místo č. 7: armaturní šachta u vodojemu Malý Beranov - PARTEX / přívod pro obec Malý Beranov**

- směr předání vody (od → komu) : Město → Svazek (přívod z Jihlavy do Malého Beranova)
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Svazek: V7 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměrů V7a + V7b na nátocích do VDJ : Malý Beranov „U BOROVICE“ (V7a) a VDJ Malý Beranov „PARTEX“ (V7b)

##### **Měrné místo pro Předávací místo č. 8: armaturní šachta AŠ 49 Jihlava u vodojemu Bedřichov / na odtoku z armaturní šachty AŠ 49 na příváděcím řadu Jihlava-Polná směr Polná, Pávov, Antonínův Důl**

- směr předání vody (od → komu) : Město → Svazek
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Svazek: V8 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V8a+V8b v AŠ u VDJ Bedřichov (odtok z VDJ do AŠ 49 na příváděcím řadu Jihlava-Polná)

**Měrné místo pro Předávací místo č. 9: armaturní šachta 1 Pávov u dálničního přivaděče u Pávova / odbočení z řadu Jihlava-Polná pro obce Pávov, Antonínův Důl a Jihlava- ul. Pávovská**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Město: V9 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V9 v AŠ u dálničního přivaděče (odbočení pro Pávov, Antonínův Důl)

**Měrné místo pro Předávací místo č. 10: armaturní šachta AŠ 3 přivaděčího řadu Jihlava - Polná pro Heroltice / odbočení z řadu Jihlava-Polná pro obec Heroltice**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Město: V10 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V10 v AŠ u dálnice (odbočení pro Heroltice)

**Měrné místo pro Předávací místo č. 11: armaturní šachta 1 u vodojemu Henčov na přivaděčím řadu do Vodojemu Henčov**

- směr předání vody (od → komu) : Město → Svazek
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Svazek: V11 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V11 v AŠ před VDJ (přívod do VDJ Henčov)

**Měrné místo pro Předávací místo č. 12: ATS s výtlakem do obce Henčov /**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Město: V12 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu vodoměru V12 za ATS Henčov (výtlak do obce Henčov)

**Měrné místo pro Předávací místo č. 13: vodoměrná šachta na přípojce Automotive Lighting s.r.o. /dříve Bosch-Reflektory/ v Jihlavě-Pávově vedené od konce prodlouženého vodovodního řadu z vodovodního přivaděče Jihlava-Polná**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- měření a fakturace množství pitné vody předané na Město: V13 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] dle odečtu fakturačního vodoměru V13 v odběrném místě ve vodoměrné šachtě na přípojce Automotive Lighting s.r.o. / dříve Bosch-Reflektory/ v Jihlavě-Pávově vedené od konce prodlouženého vodovodního řadu z vodovodního přivaděče Jihlava-Polná

**b) MĚRNÁ MÍSTA SUROVÉ VODY:**

**Měrné místo pro Předávací místo č. 2: rybník Lužný - surová voda z řeky Jihlavy / havarijní čerpání z řeky Jihlavy do rybníka Lužný**

- směr předání vody (od → komu): Svazek → Město
- množství vody předané a převzaté: odečet průtokoměru V2 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] v budově čerpací stanice u řeky Jihlavy v Rantířově u Jihlavy

**Měrné místo pro Předávací místo č. 5 : armaturní šachta AŠ v areálu ÚV Hosov – čerpání surové vody z Pístovských rybníků (výtlak z ČS Pístov)**

- směr předání vody (od → komu): Město → Svazek (odběr surové vody z Vodárenského rybníka)
- množství vody předané a převzaté: odečet průtokoměru V5 [ Kč / j x m<sup>3</sup> ] v armaturní šachtě v areálu ÚV Hosov

11.2 Strany se dohodly, že v případě sporu na základě písemného podnětu strany dojde k provedení úředního ověření měřidla dle zákona č. 505/1990 Sb., v platném znění. Výměnu a ověření měřidel na svůj náklad zajišťuje ta strana, která je v souladu s ujednáními této Dohody (viz zejména ujednání čl. 7. 4) vlastníkem měřidla.

11.3 Bude-li mít strana pochybnosti o správnosti měření nebo zjistí-li závadu

na vodoměru (dále jen „měřidlo“), má právo požádat stranu, která je v souladu s ujednáními této Dohody (viz zejména ujednání čl. 7.4) vlastníkem měřidla, o jeho přezkoušení. Přezkoušením povinná strana, je povinna do 30 dnů ode dne doručení žádosti druhé strany zajistit přezkoušení měřidla u subjektu oprávněného provádět státní metrologickou kontrolu měřidel. Výsledek přezkoušení oznámí strana k přezkoušení měřidla povinná druhé straně.

- 11.4 Strany se s ohledem na výsledek přezkoušení „měřidla“ shodly na následujícím postupu:
- a) pokud údaje „měřidla“ nesplňují některý z požadavků stanovených zákonem č. 505/1990 Sb., o metrologii (v jeho platném znění), měřidlo se považuje za nefunkční od počátku odečtového období dle článku 7.5 této Dohody, v němž byl nesoulad se zákonem zjištěn, do konce odečtového období, v němž došlo k výměně měřidla; stanovení množství předané vody se v tom případě provádí podle skutečného odběru v odečtovém období bezprostředně předcházejícímu odečtovému období, v němž byl nesoulad zjištěn. V případě, že takové údaje nejsou k dispozici, stanoví se množství dodané vody podle následného odběru v bezprostředně následujícím odečtovém období, pokud se Svazek nedohodne s Městem jinak.
  - b) pokud údaje měřidla splňují požadavky stanovené zákonem č. 505/1990 Sb., o metrologii (v jeho platném znění), hradí skutečný odběr a náklady spojené s výměnou a přezkoušením měřidla strana, která o jeho přezkoušení povinnou stranu požádala.
- 11.5 Zjistí-li strana, která je vlastníkem měřidla při kontrole nebo výměně měřidla, že měřidlo údaje o množství dodávané vody nezaznamenává, stanovení množství předané vody se v tom případě provádí podle skutečného odběru v odečtovém období dle článku 7.5 této Dohody bezprostředně předcházející období, v němž byl tento stav zjištěn. V případě, že takové údaje nejsou k dispozici, stanoví se množství předané vody podle následného odběru v následujícím odečtovém období, pokud se Svazek nedohodne s Městem jinak.
- 11.6 V případě, že stanovení množství předané vody se bude provádět podle následného odečtového období, je příslušná strana oprávněna fakturovat druhé straně množství dodané vody ve výši fakturace objemu předchozího měsíčního období a druhá strana je povinna tuto částku uhradit. Obě přitom postupují podle podmínek fakturace v této Dohodě uvedených. Po budoucím zjištění, podle ustanovení této Dohody stanoveného množství dodané vody, jsou obě strany povinny si navzájem vyrovnat případný přeplatek či nedoplatek vzniklý z výše uvedeného finančního vyrovnání.

## **Článek 12**

### **Cena, způsob plateb, specifikace nákladů a jejich kontroly**

- 12.1 Strany se dohodly, že každá strana, resp. její provozovatel bude vůči svým konečným odběratelům vody uplatňovat svou cenu vodného.
- Vodné má jednosložkovou formu. Jednosložková forma je součinem ceny podle cenových předpisů a množství odebrané vody.
- První kalkulační období Města i Svazku se stanovuje ode Dne Zahájení Provozování. První kalkulační období trvá od Dne Zahájení Provozování do konce kalendářního roku, v němž nastal Den Zahájení Provozování.
- Následná kalkulační období budou vždy roční (tedy období 12 kalendářních měsíců), pokud nebude stranou před koncem příslušného kalkulačního období této strany doručeno druhé straně oznámení o změně kalkulačního období.
- 12.2 Vzhledem ke složitosti a velkému počtu předávacích míst se strany dohodly, že při předávání pitné vody jednou stranou druhé straně bude uplatněna jedna cena pitné vody předané a převzaté pro vodu pitnou upravenou pro všechna předávací místa, v nichž bude Svazek předávat vodu Městu a jedna cena vody předané pro vodu pitnou upravenou pro všechna předávací místa, v nichž bude Město předávat vodu Svazku.

Cena za m<sup>3</sup> pitné vody předané bez DPH (dále jen „**Cena vody předané**“) pro každé kalkulační období bude stanovena každou stranou pro jím předávanou vodu podle platných cenových předpisů a v souladu s principy věcné regulace a na základě **§ 35a a příloh č. 19 a 19a Vyhlášky č. 428/2001 Sb., ve znění pozdějších předpisů.**

Ceny vody předané pro každé kalkulační období mohou obsahovat vždy pouze ekonomicky oprávněné náklady, nájemné a přiměřený zisk provozovatele v členění dle článku 12.3 této Dohody.

Cenu vody předané účtované Svazkem pro následující kalkulační období a cenovou kalkulaci Ceny vody předané účtované Svazkem musí tento předat Městu vždy nejpozději měsíc a půl před počátkem kalkulačního období (tj. do 15. 11. předchozího kalendářního roku pro první i následná kalkulační období, pokud je kalkulačním obdobím kalendářní rok), na které bude Cena vody předané kalkulována.

Cenu vody předané účtované Městem pro následující kalkulační období a cenovou kalkulaci Ceny vody předané účtované Městu musí toto předat Svazku vždy nejpozději měsíc a půl před počátkem kalkulačního období (tj. do 15. 11. předchozího kalendářního roku pro první i následná kalkulační období, pokud je kalkulačním obdobím kalendářní rok), na které bude Cena vody předané kalkulována.

V případě změny rozsahu tarifní oblasti (rozsahu provozovaného majetku) na kterékoliv straně nebo jiné skutečnosti, s níž právní předpisy spojují nutnost provedení nové kalkulace v průběhu kalkulačního období, je strana, na jejíž straně došlo ke vzniku skutečnosti vyžadující novou cenovou kalkulaci, povinna předat druhé straně Dohody novou cenovou kalkulaci pro zbytek kalkulačního období, a to nejpozději do 3 týdnů od vzniku rozhodné skutečnosti. Nová cenová kalkulace je pak platná zpětně od okamžiku, kdy nastala rozhodná skutečnost.

Pro vyloučení pochybností v případě, že kalkulační období Svazku a kalkulační období Města bude nastaveno rozdílně, bude výše uvedený proces stanovení Ceny vody předané uskutečněn oboustranně vždy před začátkem kalkulačního období kterékoliv ze stran této Dohody.

Strany se zavazují respektovat vzájemné cenové kalkulace Cen vody předané a zavazují se hradit za každý převzatý m<sup>3</sup> pitné vody předané Cenu vody předané stanovenou dle této Dohody. Cena vody předané bude podléhat cenové kontrole kontrolními orgány na úseku cen v souladu s cenovými předpisy a každá ze stran může po skončení kalkulačního období požádat o cenovou kontrolu.

V případě prodlení s předáním Cen vody předané a cenových kalkulací Cen vody předané, je strana, která je v prodlení s předáním těchto podkladů povinna zaplatit druhé straně smluvní pokutu ve výši 5.000 Kč.

V případě prodlení jedné strany s předáním Ceny vody předané a cenové kalkulace Ceny vody předané druhé straně, platí pro pitnou vodu předávanou stranou, která je v prodlení, pro následující kalkulační období dosavadní Cena vody předané a cenová kalkulace Ceny vody předané této strany.

### 12.3 Ceny vody předané pro vodu pitnou upravenou

#### a) **Cena vody předané Svazkem na předávacích místech 1, 3, 4, 9, 10, 12, 13 (Svazek → Město)**

Cena vody předané Svazkem (tj. cena za m<sup>3</sup>) bude stanovena jako součet oprávněných nákladů, nájemného a přiměřeného zisku děleného součtem předpokládaného množství vody předané na předávacích místech **1, 3, 4, 9, 10, 12, 13** stanovené dle článku 11 této Dohody v příslušném kalkulačním období.

#### b) **Cena vody předané Městem na předávacím místě 6, 7, 8, 11 (Město → Svazek)**

Cena vody předané Městem (tj. cena za m<sup>3</sup>) bude stanovena jako součet oprávněných nákladů, nájemného a přiměřeného zisku děleného součtem předpokládaného množství

vody předané na předávacích místech **6, 7, 8, 11** stanovené postupem dle článku Článek 11 této Dohody pro příslušné kalkulační období.

12.4 Každá ze stran má vůči druhé straně nárok na úplatu za pitnou vodu předanou druhé straně v předchozím kalendářním měsíci (dále jako „**Úplata**“). Úplata je stanovena jako násobek

- (i) Ceny vody předané stanovené příslušnou stranou postupem dle této Dohody pro jím předávanou pitnou vodu a
- (ii) množství jím předané vody v daném měsíci stanovené na základě odečtu dle článku 7.5 nebo výpočtem v případech dle Článek 11 této Dohody.

Úplata je stanovena bez DPH. K Úplatě bude připočtena DPH ve výši dle platných právních předpisů. Daňové doklady na úhradu Úplat budou vystavovány měsíčně na základě plánu odečtů. Datum uskutečnění zdanitelného plnění bude poslední den kalendářního měsíce, za nějž je Úplata příslušnou stranou, resp. příslušným provozovatelem fakturována. Strana, jíž byla voda předána, je povinna každou Úplatu uhradit do 15 dnů od doručení daňového dokladu (faktury) na tuto Úplatu. Žádná ze stran Dohody, ani její provozovatel nejsou oprávněni jednostranně započíst jakoukoliv svou pohledávku za druhou stranou Dohody nebo jejím provozovatelem proti pohledávce druhé strany Dohody, resp. jejího provozovatele na Úplatu.

12.5 Pokud strany převedou svá práva a povinnosti dle této Dohody postupem dle článku 3.3 a 3.5 této Dohody na svého provozovatele a tento provozovatel bude jedna a tatáž osoba a bude si tedy předávat pitnou vodu sám sobě, pak po dobu, kdy bude provozně související vodovody Města a Svazku provozovat tato jedna osoba, se ustanovení o ceně pitné vody předané a o její úhradě (fakturaci) dle této Dohody neuplatní, neboť takový provozovatel je povinen zahrnout náklady na pitnou vodu předanou (včetně přiměřeného zisku) do nákladů na kalkulaci ceny vodného pro Město a Svazek. Kalkulace ceny vodného a kalkulaci ceny vody předané pro Město a Svazek se v takovém případě bude vyhotovovat a řídit zvláštními dvoustrannými smlouvami uzavřenými mezi provozovatelem a Městem, resp. provozovatelem a Svazkem.

12.6 Surová voda

#### **Cena surové vody předané Svazkem na předávacím místě 2 (Svazek → Město)**

Cena surové vody předané Svazkem Městu (tj. cena za m<sup>3</sup>) bude rovna ceně za m<sup>3</sup>, kterou Svazek nebo jeho provozovatel budou hradit Povodí Moravy, s.p. nebo osobě, která jej v budoucnu nahradí, za m<sup>3</sup> surové vody čerpané z řeky Jihlavy v daném kalendářním roce.

#### **Cena surové vody předané Městem na předávacím místě 5 (Město → Svazek)**

Cena surové vody předané Městem Svazku (tj. cena za m<sup>3</sup>) bude rovna ceně za m<sup>3</sup>, kterou Svazek nebo jeho provozovatel budou hradit Povodí Moravy, s.p. nebo osobě, která jej v budoucnu nahradí, za m<sup>3</sup> surové vody čerpané z řeky Jihlavy v daném kalendářním roce.

Každá ze stran má vůči druhé straně nárok na úplatu za surovou vodu předanou druhé straně v předchozím kalendářním měsíci. Úplata je stanovena jako násobek

- (i) ceny surové vody předané stanovené postupem dle této Dohody a
- (ii) množství jím předané surové vody v daném měsíci stanovené na základě odečtu dle článku 7.5 nebo výpočtem v případech dle Článek 11 této Dohody.

Úplata je stanovena bez DPH. K úplatě bude připočtena DPH ve výši dle platných právních předpisů. Daňové doklady na úhradu úplat budou vystavovány měsíčně na základě plánu odečtů. Datum uskutečnění zdanitelného plnění bude poslední den kalendářního měsíce, za nějž je úplata příslušnou stranou, resp. příslušným provozovatelem fakturována. Strana, jíž byla surová voda předána, je povinna každou úplatu uhradit do 15 dnů od doručení daňového dokladu (faktury) na tuto úplatu. Strany této Dohody jsou oprávněni jednostranně započíst svou pohledávku na úplatu za surovou vodu předanou dle tohoto článku za druhou stranou Dohody nebo jejím provozovatelem proti pohledávce druhé strany Dohody, resp. jejího provozovatele na úplatu za surovou vodu předanou dle tohoto článku.

### **Článek 13** **Řešení sporů**

- 13.1 Bude-li jakékoliv ustanovení této Dohody shledáno příslušným soudem nebo jiným orgánem zdánlivým, neplatným, neúčinným nebo nevymahatelným, bude takové ustanovení považováno za vypuštěné z Dohody a ostatní ustanovení této Dohody budou nadále trvat, pokud z povahy takového ustanovení nebo z jeho obsahu anebo z okolností, za nichž bylo uzavřeno, nevyplývá, že je nelze oddělit od ostatního obsahu této Dohody. Strany v takovém případě bez zbytečného odkladu uzavřou takové dodatky k této Dohodě, které umožní dosažení výsledku stejného, a pokud to není možné, pak co nejbližšího tomu, jakého mělo být dosaženo zdánlivým, neplatným, neúčinným nebo nevymahatelným ustanovením.
- 13.2 Strany, jakož i jejich provozovatelé se zavazují vynaložit veškeré úsilí k urovnání všech sporů vzniklých z této Dohody smírnou cestou. Pojmeme „spor“ se rozumí situace, v níž kterákoli ze stran nebo jejich provozovatelů uplatňuje vůči druhé straně či jejímu provozovateli jakýkoli nárok z titulu plnění podle této Dohody nebo v souvislosti s ní, přičemž takto vznesený či uplatňovaný nárok je mezi příslušnými osobami sporný. Pokud strany (společně s provozovateli, jsou-li stranami sporu) nevyřeší jakýkoli spor smírnou cestou do třiceti (30) dnů od zahájení jednání mezi stranami, bude takový spor, včetně otázek platnosti, výkladu, realizace či ukončení práv vzniklých z této Dohody, řešen k tomu věcně a místně příslušným českým soudem.

### **Článek 14** **Doba platnosti Dohody, změny Dohody**

- 14.1 Tato Dohoda se uzavírá na dobu určitou, a to ode Dne Zahájení Provozování do 31. 12. 2040. V případě, že žádná ze stran této Dohody nedoručí druhé straně nejpozději do 31. 12. 2037 oznámení o ukončení této Dohody k 31. 12. 2040, prodlužuje se doba trvání této Dohody do 31. 12. 2050. V případě, že před skončením této Dohody strany nedospějí k dohodě o nové úpravě svých práv a povinností vlastníků provozně spojených vodovodů pro období ode dne následujícího uplynutí doby jejího trvání dle věty první a druhé tohoto odstavce Dohody, prodlužuje se doba trvání této Dohody do uzavření takové nové dohody, vždy však o jeden rok a to i opakovaně do doby než bude uzavřena nová dohoda nebo bude taková nová dohoda nahrazena rozhodnutím k tomu příslušného soudu či správního orgánu. Ustanovení Občanského zákoníku umožňující stranám Dohody domáhat se soudně změny této Dohody za podmínek § 1765 odst. 1 občanského zákoníku či pro dobu po 31. 12. 2050 i jejího zrušení ve smyslu ust. § 1766 odst. 1 Občanského zákoníku tím není dotčeno. Důvodem ujednání o době trvání dle ust. § 1 odst. 2 ZoVaK je veřejný zájem na bezpečném provozování vodovodů a provozně propojených vodohospodářských infrastruktur a současně i skutečnost, že bez existence této dohody, kdy za současného legislativního stavu není upravena možnost rozhodnutí o jejím obsahu žádným nezávislým orgánem, není možné bez této dohody v souladu s platnými právními předpisy provozování vodovodů a kanalizací různých vlastníků- viz ust. § 6 odst. 2 písm. b) ZoVaK.
- 14.2 Podmínky této Dohody odvozené od ustanovení obecně platných právních předpisů platných v době uzavření této Dohody (zejména ZoVaK a vyhláška č. 428/2001 Sb.) se účastníci Dohody zavazují upravit v závislosti na změně těchto předpisů ve lhůtě 6 kalendářních měsíců od účinnosti změny předmětných právních předpisů, nebude-li v předmětných právních předpisech stanovena doba kratší.
- 14.3 Žádná ze stran není oprávněna vypovědět tuto Dohodu, odstoupit od ní nebo ji jinak jednostranně ukončit, není-li v tomto článku Dohody stanoveno jinak. Strany ujednáním dle tohoto článku Dohody pro vyloučení pochybností vylučují použití dispozitivních ustanovení Občanského zákoníku upravujících právo na výpověď, odstoupení či jiné jednostranné ukončení této Dohody nebo právo kterékoliv strany domáhat se zrušení či jiného ukončení této Dohody



soudem, zejména vylučují možnost zrušení této Dohody soudem ve smyslu § 1766 odst. 1 Občanského zákoníku, přičemž toto právo je vyloučeno pouze do 31. 12. 2050. Tím není dotčeno právo stran vyvolat jednání o změně této Dohody a v případě, nedojde-li k dohodě o změně ani do 6 měsíců ode dne kdy strana Dohody dala druhé straně podnět k jednání o změně této Dohody, domáhat se soudně změny této Dohody z důvodu změny právních předpisů, jež nastala po uzavření Dohody mající dopad na práva a povinnosti stran vyplývající z této Dohody v souladu s článkem 14.2 této Dohody nebo z důvodu jiné podstatné změny okolností ve smyslu § 1765 odst. 1 Občanského zákoníku.

- 14.4 Tato Dohoda může být měněna nebo zrušena pouze písemně, a to v případě změn Dohody číslovanými dodatky, které musí být podepsány oběma stranami. Strany ujednaly a souhlasí, že Dohodou nebo dodatkem k této Dohodě nebudou vázány a Dohoda nebo dodatek k této Dohodě nevznikne v případě, že nebude dodržena písemná forma Dohody, resp. dodatku k této Dohodě. Toto ujednání platí bez ohledu na to, zda kterákoliv ze stran, případně obě strany poskytly podle Dohody, resp. dodatku k této Dohodě plnění.
- 14.5 Strany nejsou oprávněny postoupit, převést ani zastavit tuto Dohodu ani jakákoli práva, povinnosti, dluhy, pohledávky nebo nároky vyplývající z této Dohody bez předchozího písemného souhlasu druhé strany, pokud není v této Dohodě uvedeno jinak. Pro vyloučení pochybností tím není dotčeno právo stran Dohody postoupit a převést výkon práv a povinností dle této Dohody na svého smluvního provozovatele v souladu s článkem 3.3, 3.5 této Dohody.
- 14.6 Práva a povinnosti stran této Dohody přecházejí na jejich právní nástupce. Smluvní strany nejsou oprávněny převést vlastnické právo k vodovodům v jejich vlastnictví provozně souvisejícími s vodovody druhé strany bez toho, aby současně uzavřely dodatek k této dohodě zohledňující změnu vlastnictví.

## Článek 15

### Přechodná, společná a závěrečná ujednání

15.1 Nedílnou součástí této Dohody jsou následující přílohy:

---

<b>Příloha</b>	<b>1</b>	<b>VODOVODY SVAZKU</b>
<b>Příloha</b>	<b>2</b>	<b>VODOVODY MĚSTA</b>
<b>Příloha</b>	<b>3</b>	<b>PŘEHLEDNÁ SITUACE VODOVODŮ PROVOZNĚ SOUVISEJÍCÍCH</b> (s vyznačením majetku stran této Dohody)
<b>Příloha</b>	<b>4</b>	<b>POTVRZENÍ O UVEŘEJNĚNÍ DOHODY V REGISTRU SMLUV</b>

---

- 15.2 Tato Dohoda nabývá platnosti dnem jejího podepsání oběma stranami a účinnosti nabytím účinnosti Dohody o narovnání, Dohody o narovnání VAS, Smlouvy o bezúplatném převodu nemovitých věcí, Smlouvy o bezúplatném převodu majetku uzavřených současně s touto dohodou nebo v Den Zahájení Provozování, podle toho, který okamžik nastane později. Po jejím podpisu do doby nabytí účinnosti jsou strany touto Dohodou vázány.
- 15.3 Strany se dohodly, že jejich vztahy upravené touto Dohodou se řídí příslušnými ustanoveními Občanského zákoníku. Strany se dohodly, že jejich vztahy vyplývající z této Dohody a touto Dohodou písemně neupravené se řídí: Občanským zákoníkem, dále ZoVaK v jeho platném znění a souvisejícími prováděcími vyhláškami a zákonem č. 254/2001 Sb. v jeho platném znění.
- 15.4 Strany prohlašují, že tuto Dohodu přečetly a jejímu obsahu plně porozuměly. Prohlašují, že obsah této Dohody prodiskutovaly a že tento v nich nevyvolává žádné pochybnosti ani neumožňuje dvojí výklad, že její obsah vyjadřuje jejich skutečnou, pravou, vážnou a svobodnou vůli a že ji neuzavírají v tísní ani za jinak nevýhodných podmínek.
- 15.5 Tato Dohoda, včetně příloh, je vyhotovena v šesti prvopisech, z nichž každá strana obdrží dva tyto prvopisy a Provozovatel Svazku rovněž dva prvopisy.
- 15.6 Osoby jednající za strany tímto prohlašují, že jsou plně svéprávné a že je v jejich kompetenci tuto Dohodu podepsat.

- 15.7 Strany tímto prohlašují, že si nejsou vědomy žádných věcných ani právních okolností, které by jim bránily tuto Dohodu uzavřít nebo ji plnit.
- 15.8 Smluvní strany se dohodly na zveřejnění této Dohody v registru smluv, ač k tomu nebyly povinny. Město zajistilo zaslání Dohody správci registru smluv k uveřejnění v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů. Potvrzení o uveřejnění Dohody v registru smluv tvoří Přílohu č. 4 této Dohody.

#### **DOLOŽKA DLE ZÁKONA O OBCÍCH**

Tato Dohoda byla projednána a její uzavření schváleno Zastupitelstvem města Jihlavy dne 23. 6. 2020 usnesením č. 155/20-ZM.

**ZBYTEK STRÁNKY PONECHÁN ÚMYSLNĚ PRÁZDNÝ.**

**PODPISOVÁ STRÁNKA.**

V Jihlavě dne 26. 6. 2020

V Jihlavě dne 26. 6. 2020

---

Za

**statutární město Jihlava**

Jméno: MgA. Karolína Koubová

Funkce: primátorka

---

za

**Svaz vodovodů a kanalizací JIHLAVSKO**

Jméno: Mgr. Roman Fabeš

Funkce: předseda předsednictva